

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 19 (1901)
Heft: 137

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 22.07.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Abonnements:

Schweiz: Jährlich Fr. 6.
2^{tes} Semester . . . 3.
Ausland: Zuschlag des Porto.
Es kann nur bei der Post
abonnirt werden.

Preis einzelner Nummern 10 Cts.

Abonnements:

Suisse: un an . . . fr. 6.
2^e semestre . . . 3.
Etranger: Plus frais de port.
On s'abonne exclusivement
aux offices postaux.

Prix du numéro 10 cts.

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce — Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint 1—2 mal täglich,
ausgenommen Sonn- und Feiertage.

Redaktion und Administration
im Eidgenössischen Handelsdepartement.

Rédaction et Administration
au Département fédéral du commerce.

Paraît 1 à 2 fois par jour,
les dimanches et jours de fête exceptés.

Annoncen-Pacht: **Rudolf Mosse**, Zürich, Bern etc.
Insertionspreis: 25 Cts. die viergespaltene Borgiszeile (für das Ausland 35 Cts.).

Régie des annonces: **Rodolphe Mosse**, Zurich, Berne, etc.
Prix d'insertion: 25 cts. la ligne d'un quart de page (pour l'étranger 35 cts.).

Inhalt — Sommaire

Abhanden gekommener Werttitel (Titre disparu). — Rechtsdomizil (Domicile juridique). — Handelsregister. — Registre du commerce. — Wochensituation der schweizerischen Emissionsbanken. — Situation hebdomadaire des banques d'émission suisses. — Muster und Modelle. — Dessins et modèles. — Zölle: Oleomargarin. — Geschäftliche Lage in den Vereinigten Staaten von Amerika. — Der Goldvorrat der Vereinigten Staaten. — Commerce du charbon à Gênes en 1900. — Ausländische Banken. — Banques étrangères.

Amtlicher Teil — Partie officielle

Abhanden gekommene Werttitel. — Titres disparus. — Titoli smarriti.

10 Stück der 3% Prämien-Schuld-Verschreibungen der privilegierten Allgemeinen Oesterr. Boden-Credit-Anstalt in Wien, datiert vom 1. Dezember 1880, Serie 116, Nr. 67—71, und Serie 3264, Nr. 72—76, werden vermisst und es liegt die Vermutung nahe, dass selbige entwendet worden sein dürften. Banken, Geldleiher und Private, denen diese Werttitel übergeben worden sein oder erst noch präsentiert werden sollten, werden anmit aufgefordert, unverzüglich unterzeichnete Amtsstelle bievon in Kenntnis zu setzen.

Winterthur, den 15. April 1901.

(W. 36*)

Bezirksanwaltschaft Winterthur:
Klöti, Bezirksanwalt.

Rechtsdomizile. — Domiciles juridiques. — Domicilio legale.

Die

Schweizerische Unfallversicherungs-Aktiengesellschaft in Winterthur

verzeigt hiemit, unter Aufhebung des bisherigen, das Rechtsdomizil für den Kanton Schaffhausen bei Herrn O. Türlin in Schaffhausen.
Kanton Genf bei den Herren Marc Roessinger & Cie in Genf.

Schweizerische Unfallversicherungs-Aktiengesellschaft,
Der General-Direktor: H. Langsdorf.

(D. 36)

Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio.

I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale

Schwyz — Schwyz — Svitto

1891. 13. April. Aus der Kollektivgesellschaft unter der Firma **Murer & Durrer** in Küssnacht (S. H. A. B. Nr. 232 vom 7. Dezember 1891, pag. 940) ist Witwe Maria Murer geb. Sidler ausgetreten; infolgedessen ist die Firma erloschen.

13. April. Inhaber der Firma **Durrer-Murer** in Küssnacht ist Joseph Durrer, vor Kerns, in Küssnacht. Natur des Geschäftes: Milch- und Spezereihandlung.

St. Gallen — St-Gall — San Gallo

1901. 10. April. Die Prokura von Albert Oberhansli in St. Gallen für die Firma **Carl Lumpert, Sohn**, in St. Gallen (S. H. A. B. vom 25. April 1885, pag. 302) ist infolge Austrittes mit dem 31. März l. J. erloschen. Die Firma erteilt Prokura an Frau Ida Lumpert-Koch, von und in St. Gallen.

10. April. Aus der Kollektivgesellschaft unter der Firma **Niebergall & Goth**, mit Hauptsitz in Antwerpen und Filialen in Basel und St. Gallen (S. H. A. B. Nr. 161 vom 30. Mai 1898, pag. 665) ist der Teilhaber Carl Niebergall, früher in St. Gallen wohnhaft, mit dem 1. Oktober 1900 ausgetreten. Unter den übrigen Teilhabern dauert das bisherige Gesellschaftsverhältnis fort.

10. April. In der am 11. März 1900 stattgehabten Generalversammlung der Aktionäre der **Bank in Ragaz**, mit Sitz daselbst (S. H. A. B. vom 8. August 1894, pag. 743) wurde Artikel 5 der Gesellschaftsstatuten revidiert, der nun folgendermassen lautet: Das Gesellschaftskapital beträgt Fr. 500,000 (fünfhunderttausend Franken) und ist eingeteilt in 5000 unteilbare, auf den Inhaber lautende Aktien von Fr. 100 (einhundert Franken) in der Generalversammlung vom 10. März 1901 wurde alsdann durch Beschluss der Aktionäre die vollständige Zeichnung und Einzahlung der Aktien II. Emission festgestellt.

10. April. Die Firma **Ed. Hartmann** in St. Gallen (S. H. A. B. vom 17. April 1883, pag. 435) ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

11. April. Inhaber der Firma **Consum v. J. A. Schildknecht** in Jonschwil ist Johann Anton Schildknecht, von Waldkirch, in Jonschwil. Kolonial-, Ellen-, Schuh- und Glaswaren.

11. April. Die Firma **Gantenbein & Comp.** in Grabs (S. H. A. B. vom 12. März 1889, pag. 228) ist infolge Uebereinkunft mit dem 1. April 1901 erloschen. Aktiven und Passiven dieser Firma gehen auf die seit dem 27. Februar 1883 eingetragene Firma «M. Eggenberger» im Feld-Grabs über.

11. April. Die Firma **Johannes Gross-Weber** in Ebnat (S. H. A. B. vom 12. März 1892, pag. 238) ist infolge Verkaufes des Geschäftes erloschen. Eduard Soeger, von Ermatingen, in St. Gallen, und Jakob Hansenberger, von Kappel, in Ebnat, haben unter der Firma **E. Seeger & Cie.** in Ebnat eine

Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Februar 1901 ihren Anfang nahm. Stickerei und Ferggerei.

11. April. Die Firma **Anton Gerster, Metzger**, in Rorschach (S. H. A. B. Nr. 243 vom 31. August 1896, pag. 1000) ist infolge Konkurses von Amtswegen gestrichen worden.

Aargau — Argovie — Argovia

Bezirk Aarau.

1901. 13. April. Inhaber der Firma **E. Bürgin** in Suhr, ist Ernst Bürgin, von Schopfheim, in Aarau. Natur des Geschäftes: Fabrik von Reisszeugen und mathematischen Instrumenten.

Bezirk Brugg.

13. April. Die Genossenschaft unter der Firma **Landwirtschaftliche Genossenschaft Mandach und Umgebung** in Mandach (S. H. A. B. 1897, pag. 546) hat an Stelle von Johann Märki zum Aktuar gewählt: Johann Gottfried Vogt von und in Mandach. Derselbe ist befugt, kollektiv mit dem Präsidenten oder Vicepräsidenten die rechtsverbindliche Unterschrift zu führen.

Tessin — Tessin — Ticino

Ufficio di Mendrisio.

1901. 12. April. Vitaliano Tommasini fu Giovanni, di Treviso, domiciliato in Milano, Egidio Pontelli, fu Tomaso, di Trieste, domiciliato in Zurigo, Antonio Gasparinetti, fu Giov. Battista, di Ponte di Piave (Italia), domiciliato in Zurigo, Giovanni ed Emilio Albarou, fu Giovanni di Alais (Francia), domiciliato in Zurigo, hanno costituito con atto notarile, 10 aprile 1901, fra di loro in Mendrisio una società collettiva sotto la ragione sociale **Tommasini, Pontelli & C.**, incominciata il 10 aprile 1901. Vitaliano Tommasini ed Egidio Pontelli hanno soli la firma sociale disgiuntamente. Oggetto della società: Fabbrica di paste alimentari sul tipo napoletano e col sistema brevettato in Svizzera del Sig. Vitaliano Tommasini.

13. aprile. Proprietario della ditta individuale **Domenico Quadri**, in Balerna, è Domenico Quadri di Giovanni, da Balerna suo domicilio. Genere di commercio: Fabbrica e vendita all'ingrosso di tabacchi e zigari: Bureaux: Balerna in casa propria.

Waadt — Vaud — Vaud

Bureau de Payerne.

1901. 6. avril. La société en nom collectif «Savary frères», à Payerne (F. o. s. du c. du 11 août 1896, n° 225, page 928), est dissoute. Philippe Nicod, agent d'affaires, à Payerne, est nommé liquidateur et opérera la liquidation sous la raison **Savary frères en liq.**

6. avril. Le chef de la maison **Alfred Savary**, à Payerne, est Alfred fils de François Savary, de Payerne, son domicile. Genre de commerce: Entreprise de bâtiments. Bureau: Sur les Terraux à Payerne.

6. avril. La Société de laiterie de **Vers-chez-Perrin**, à Payerne (F. o. s. du c. du 21 avril 1891, pages 389 et 390), dans son assemblée générale du 23 février 1901, a révisé l'article 22 de ses statuts, en ce sens que la commission chargée d'administrer la société, sera dorénavant composée de trois membres et deux suppléants, dont le secrétaire comme premier suppléant. Les membres de la commission sont élus pour trois ans et rééligibles; il n'a été apporté aucune autre modification aux dispositions publiées dans la Feuille officielle du 24 avril 1891. Le comité nommé par l'assemblée générale du 23 février 1901 est composé de Emile Savary, président, Eugène Givel et Léon Laedermann, membres; Suppléants: Samuel Vonnez-Morel, secrétaire, et Eugène Savary, tous domiciliés rière Payerne.

Bureau d'Yverdon.

12. avril. La raison **M. Nicodet**, à Yverdon (F. o. s. du c. du 9 mars 1893, page 230), est radiée pour cause de cessation de commerce.

12. avril. Léa fille de François Jaquiéry, de Démonet, et Anna fille de feu Louis Hutzner, de Montagny, les deux domiciliées à Yverdon, ont constitué à Yverdon, sous la raison **Jaquiéry & Hutzner**, une société en nom collectif, commencée le 7 mars 1901. Genre de commerce: Broderie, mercerie.

Summarische Uebersicht über die Wochensituationen der schweiz. Emissionsbanken. Résumé des situations hebdomadaires des banques d'émission suisses.

Zahlen in Tausenden Franken verstanden. — Chiffres en milliers de francs.

	Effektive Zirkulation Circulation eff.	Totaler Barvorrat Encaisse totale	Ungedeckte Zirkulation Circul. non couv.	Verfügb. Barvorrat Encaisse dispon.
1900				
Durchschnitt - <i>Moyenne</i>	200,500	108,905	91,595	22,286
Maxima	226,270	111,898	114,877	26,199
Minima	184,451	106,828	76,477	17,368
1901				
1. Quartal - 1 ^{er} trimestre.				
Durchschnitt - <i>Moyenne</i>	198,075	112,218	85,857	25,881
Maxima	220,874	118,295	108,188	30,127
Minima	186,688	110,887	74,098	18,765
2. Quartal - 2 ^{me} trimestre.				
6. April - 6. avril	201,398	110,735	90,663	24,687
13. April - 13. avril	196,570	111,440	85,130	25,716

Wochensituation der schweizerischen Emissionsbanken (inkl. Zweiganstalten) vom 13. April 1901.
Situation hebdomadaire des banques d'émission suisses (y compris les succursales) du 13 avril 1901.

Nr.	Firma Raison sociale	Noten — Billets		Gesetzliche Barschaft, Inbegriffen des Guthabens bei der Centralstelle Espèces ayant cours légal, y compris l'avoir au Bureau central		Hefen autres schweiz. Banques d'émission suisses	Uebrig Kassabestände Autres valeurs en caisse		Total	
		Emission	Circulation	Fr.	Fr.		Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
1	St. Gallische Kantonalbank, St. Gallen	18,300,000	13,180,550	5,252,220	1,562,085	—	421,350	50,876	7,296,531	93
2	Baselhandelsbank, Kantonbank, Liestad	1,885,000	1,829,600	731,840	264,038	70	132,200	5,658	1,133,737	55
3	Kantonalbank von Bern, Bern	18,170,000	17,050,950	6,820,380	2,902,435	—	2,202,100	83,559	12,008,473	75
4	Banca cantonale ticinese, Bellinzona	1,900,000	1,887,950	755,180	109,249	—	75,500	216,908	1,156,732	89
5	Bank in St. Gallen, St. Gallen	17,100,000	16,744,750	6,697,900	1,298,475	20	262,450	10,970	8,299,796	82
6	Crédit agr. et ind. de la Broye, Estavayer	950,000	938,100	375,240	65,075	—	15,800	462,765	20	20
7	Thurg. Kantonalbank, Weinfelden	4,750,000	4,542,700	1,817,080	624,278	76	243,800	88,033	2,772,692	68
8	Aargauische Bank, Aarau	6,000,000	5,602,200	2,240,880	324,987	41	267,200	28,758	3,802,538	94
9	Toggenburger Bank, Lichtensteig	950,000	888,150	355,260	184,420	44	512,250	97,867	1,149,797	77
10	Banca della Svizzera italiana, Lugano	1,900,000	1,864,050	745,620	254,771	30	115,350	73,613	1,169,360	15
11	Thurgauische Hypothekbank, Frauenfeld	1,000,000	944,650	377,960	262,315	45	298,350	39,124	972,649	50
12	Graubündner Kantonalbank, Chur	3,800,000	3,725,350	1,490,140	528,967	10	190,950	4,421	2,214,478	85
13	Luzerner Kantonalbank, Luzern	5,655,000	5,435,900	2,169,560	1,008,260	—	597,100	27,618	4,302,538	40
14	Banque du Commerce, Genève	22,500,000	21,841,200	8,736,480	1,139,905	—	1,179,800	46,190	11,102,315	95
15	Appenzeller A.-Rh. Kantonalbank, Herisau	2,550,000	2,507,750	1,123,100	338,331	44	131,550	8,794	1,602,770	98
16	Bank in Basel, Basel	22,800,000	21,941,850	8,776,740	2,004,000	—	2,371,850	130,135	13,282,725	06
17	Bank in Luzern, Luzern	4,750,000	4,690,750	1,876,300	632,603	50	196,200	138,195	2,843,199	04
21	Zürcher Kantonalbank, Zürich	24,900,000	22,765,950	9,106,380	6,611,806	26	5,597,500	152,206	21,467,892	61
23	Bank in Schaffhausen, Schaffhausen	3,361,700	3,089,600	1,235,840	313,476	04	186,150	19,242	1,754,708	82
24	Banque cantonale fribourgeoise, Fribourg	1,187,500	1,144,950	457,980	86,420	—	117,400	10,029	671,829	96
26	Banque cantonale vaudoise, Lausanne	11,400,000	10,447,100	4,178,840	1,015,559	73	784,300	41,470	6,020,170	46
27	Ersparniskasse des Kantons Uri, Altdorf	1,425,000	1,417,800	567,120	135,615	—	7,250	4,998	714,383	51
28	Kant. Spar- u. Leihkasse von Nidw., Stans	924,550	928,600	389,440	91,775	—	4,450	2,725	468,590	97
30	Banque cantonale neuchâteloise, Neuchâtel	7,600,000	7,389,300	2,955,720	307,130	78	381,850	52,885	3,697,586	40
31	Banq. commerciale neuchâteloise, Neuchâtel	7,600,000	7,389,300	2,952,300	335,566	55	35,600	11,579	3,335,046	16
32	Schaffhauser Kantonalbank, Schaffhausen	2,375,000	2,344,000	937,600	376,956	76	330,300	43,211	1,688,063	16
33	Glarner Kantonalbank, Glarus	2,375,000	2,351,750	940,700	265,610	—	42,700	21,568	1,270,578	20
34	Solothurner Kantonalbank, Solothurn	4,750,000	4,679,350	1,871,740	628,419	58	511,850	57,864	3,069,874	38
35	Obwaldner Kantonalbank, Sarnen	1,000,000	994,550	397,820	67,970	—	69,100	6,249	541,139	46
36	Kantonalbank Schwyz, Schwyz	2,850,000	2,768,600	1,107,440	341,041	—	31,500	16,543	1,496,524	45
37	Credito Ticinese, Locarno	2,137,500	2,111,650	844,660	195,235	—	18,650	72,915	1,131,460	99
38	Banque de l'Etat de Fribourg, Fribourg	4,750,000	4,634,650	1,853,860	272,085	—	153,800	34,721	2,814,266	03
39	Zuger Kantonalbank, Zug	2,850,000	2,834,500	1,133,800	270,253	—	51,300	10,137	1,465,517	90
40	Banca popolare di Lugano, Lugano	1,900,000	1,886,600	754,640	97,625	—	28,900	79,356	960,501	05
41	Basler Kantonalbank, Basel	10,000,000	9,292,000	3,716,800	818,985	—	180,150	26,622	4,742,557	32
Stand am 6. April 1901		223,846,250	214,311,150	85,724,460	25,715,555	—	17,741,350	1,722,028	180,908,398	08
Etat au 6 avril		223,832,200	215,119,650	86,047,860	24,686,913	40	13,721,850	2,069,199	126,525,322	52
		+ 14,050	— 808,500	— 323,400	+ 1,028,641	60	+ 4,019,500	— 347,171	+ 4,377,570	51

* Wovon in Ab-
schnitt von Fr. 1000 Fr. 11,124,000
500 " 25,902,000
100 " 135,818,500
50 " 51,466,850
Fr. 214,311,150

Ausgewiesene Zirkulation
Circulation accusée Fr. 214,311,150 —
Noten in Kassa der Banken
Billets chez les banques " 17,741,350 —
Noten in Händen Dritter
Billets en mains de tiers Fr. 196,569,800 —

Noten in Händen Dritter
Billets en mains de tiers Fr. 196,569,800 —
Gesetzliche Barschaft
Espèces légales en caisse " 111,440,015 —
Ungedekte Zirkulation
Circulation non couverte Fr. 85,129,785 —

Gold — Or . . . Fr. 100,524,190. —
Silber — Argent . . . " 10,915,825. —
Gesetzliche Barschaft
Encaisse métallique . . . Fr. 111,440,015. —

Stand am 6. April 1901 Fr. 201,397,800. —
Etat au 6 avril Fr. 90,663,025. —
Fr. 110,734,775. —

Spezieller Ausweis der schweiz. Emissionsbanken mit beschränktem Geschäftsbetrieb.

Etat spécial des banques d'émission suisses avec opérations restreintes.

(Artikel 15 und 16 des Gesetzes.)

Vom 13. April 1901. — Du 13 avril 1901.

(Articles 15 et 16 de la loi.)

Nr.	Firma Raison sociale	Noten-Emission Emission	Notendeckung nach Art. 15 des Gesetzes — Couverture suivant l'article 15 de la loi				Total		
			Noten anderer schweizerischer Emissionsbanken Billets d'autres banques d'émission suisses	Cheques, Inset 8 Tagen fällige Depots u. Kassa- schätze von Banken Cheques, bons de caisse et de dépôt de banques, échéant dans les 8 jours	Innert 4 Monaten fällige — Echéant dans les 4 mois				
					Schweizer Wechsel Effets sur la Suisse	Ausland-Wechsel Effets sur l'étranger	Lombard-Wechsel Avances sur nantissement	Schweiz. Staatskassa- scheine, Obligations und Coupons Bons de caisse d'états suisses, obligations des dits états et leurs coupons	
5	Bank in St. Gallen	17,100,000	262,450	—	4,716,288. 10	2,164,164. 95	4,735,290. —	—	11,878,193. 05
14	Banque du Commerce à Genève	22,800,000	1,179,800	—	12,146,810. 70	3,729,146. 40	2,091,800. —	500,000 —	19,647,557. 10
17	Bank in Basel	22,800,000	2,371,850	—	9,307,598. 98	3,888,773. 65	11,718,972. —	—	27,237,194. 63
31	Banque commerciale neuchâteloise	7,600,000	35,600	—	5,781,902. 33	1,088,952. 05	535,660. —	—	7,442,114. 38
	Stand am 6. April Etat au 6 avril } 1901	70,800,000	3,849,700	—	31,952,600. 11	10,871,037. 05	19,081,722. —	500,000 —	66,255,059. 16
		70,800,000	3,206,450	—	32,465,516. 22	10,311,764. 95	18,737,522. —	500,000 —	65,221,253. 17
		—	+ 643,250	—	— 512,916. 11	+ 559,272. 10	+ 344,200. —	—	+ 1,033,805. 99

Aktiven — Actif					Passiven — Passif				
Nr.	Firma Raison sociale	Gesetzliche Barschaft Espèces ayant cours légal	Notendeckung n. Art. 15 des Gesetzes Couverture d. billets suiv. l'art. 15 de la loi	Uebrig kurzfristige dispon. Guthaben Autres échéances disponibles à court échéance	Total	Noten- Zirkulation Billets en circulation	In längst. 8 Tagen zahlbare Schulden Engagements échéant dans les huit jours	Wechsel- Schulden Engagements sur effets de change	Total
5	Bank in St. Gallen	7,996,875. 20	11,878,193. 05	352,683. 24	20,227,251. 49	16,744,750	664,274. 81	—	17,409,024. 81
14	Banque du Commerce, à Genève	9,976,885. —	19,647,557. 10	676,405. 55	30,200,847. 65	21,841,200	3,375,777. 50	—	25,216,977. 50
17	Bank in Basel	10,780,740. —	27,237,194. 63	855,672. 16	38,933,606. 79	21,941,850	7,716,539. 23	—	29,658,389. 23
31	Banque commerciale neuchâteloise	3,287,866. 55	7,442,114. 38	121,928. 56	10,851,909. 49	7,880,759	1,529,023. 26	—	9,309,778. 26
	Stand am 6. April Etat au 6 avril } 1901	+ 81,941,866. 75	66,255,059. 16	2,006,689. 51	100,203,115. 42	67,908,550	13,286,614. 30	—	81,194,164. 30
		81,825,871. 75	65,221,253. 17	3,536,227. 66	100,583,352. 48	68,101,450	12,810,082. 28	—	80,911,482. 28
		+ 115,495. —	+ 1,033,805. 99	— 1,529,538. 05	— 380,237. 06	— 192,900	+ 475,532. 02	—	+ 282,682. 02

+ Ohne Fr. 36,879. 68 Scheidemünzen und nicht tariferte fremde Münzen. — + Sans fr. 36,879. 68 monnaies d'appoint et monnaies étrangères non tarifées.

18. April 1901. — Offizieller Diskontsatz der schweizerischen Emissionsbanken: 4 1/2 %/o, gültig seit 24. Januar 1901.
 18 avril 1901. — Taux d'escompte officiel des banques d'émission suisses: 4 1/2 %/o, valable depuis le 24 janvier 1901.

Liste der Muster und Modelle. — Liste des dessins et modèles.

2. Hälfte März 1901. — 2^{te} quinzaine de mars 1901.

Hinterlegungen. — Dépôts.

7853-7889.

- Nr. 7853. 15. März 1901, 8 Uhr p. — Versiegelt. — 152 Muster. — Seidenstickereien. — Schmidheini & Co, Herisau (Schweiz).
- Nr. 7854. 15. März 1901, 8 Uhr p. — Versiegelt. — 300 Muster. — Stickereien. — Iklé frères & Co, St. Gallen (Schweiz).
- Nr. 7855. 14. März 1901, 5 1/4 Uhr p. — Versiegelt. — 1 Modell. — Stempel zur Markierung von Backwaren. — Gesellschaft Schweiz. Steinmetzmühlen, Deltingen (Schweiz). Vertreter: Waldkirch & Federer, Bern.
- Nr. 7856. 16. März 1901, 4 Uhr p. — Offen. — 1 Modell. — Spirituslampe. — Anton Kronenberg, Luzern (Schweiz). Vertreter: C. Hanslin & Co, Bern.
- Nr. 7857. 16. März 1901, 5 Uhr p. — Versiegelt. — 50 Muster. — Gestickte Vorhänge und Decken. — Preisig-Fisch, Gais (Schweiz).
- Nr. 7858. 16. März 1901, 8 Uhr p. — Offen. — 155 Muster. — Seidenstickereien. — Gebr. Grämiger, Bazenheid (Schweiz).
- Nr. 7859. 13. März 1901, 8 Uhr p. — Versiegelt. — 72 Muster. — Stickereien aus Seide und Baumwolle. — J. Grob-Scherrer, Ebnat (Schweiz).
- Nr. 7860. 18. März 1901, 5 1/2 h. p. — Ouvert. — 1 modèle. — Mouvement de montre. — Ed. Kummer, Bettlach (Suisse). Mandataires: C. Hanslin & Co, Berne.
- Nr. 7861. 18. März 1901, 8 Uhr p. — Offen. — 2127 Muster. — Stickereien. — Jacob Rohner, Rebstein (Schweiz).
- Nr. 7862. 18. März 1901, 6 1/4 Uhr p. — Offen. — 1 Modell. — Klapptisch. — Jakob Würler-Wächter, Aarburg (Schweiz). Vertreter: A. Ritter, Basel.
- Nr. 7863. 18. März 1901, 8 Uhr p. — Versiegelt. — 419 Muster. — Stickereien. — Billwiller Brothers, St. Gallen (Schweiz).
- Nr. 7864. 19. März 1901, 5 Uhr p. — Offen. — 4 Muster. — Ansichten. — F. A. C. M. Reisch, Meran (Oesterreich). Vertreter: G. Immenhauser, Bern.
- Nr. 7865. 20. März 1901, 5 1/2 Uhr p. — Offen. — 1 Modell. — Zwiebackform. — Wilhelm Nuesch, Madretsch (Schweiz).
- Nr. 7866. 20. März 1901, 3 Uhr p. — Offen. — 26 Muster. — Ansichts-Postkarten. — Max Roos, Zürich III (Schweiz).
- Nr. 7867. 20. März 1901, 8 Uhr p. — Versiegelt. — 225 Muster. — Stickereien. — Fritz Hefty, Gossau (Schweiz).
- Nr. 7868. 20. März 1901, 8 h. p. — Ouvert. — 3 modèles. — Cadrons de montres 12 et 24 heures. — J. Arnould, St. Imier (Suisse). Mandataire: A. Mathey-Doret, Chaux-de-Fonds.
- Nr. 7869. 20. März 1901, 8 h. p. — Ouvert. — 2 modèles. — Fonds de boîtes de montres décorés. — Etablissements Orsdi-Back, succursale de la Chaux-de-Fonds, Chaux-de-Fonds (Suisse). Mandataire: A. Mathey-Doret, Chaux-de-Fonds.
- Nr. 7870. 22. März 1901, 4 Uhr p. — Offen. — 21 Modelle. — Rohrmöbel. — Locher, Pabst & Co, Murgenthal (Schweiz).
- Nr. 7871. 20. März 1901, 8 h. p. — Ouvert. — 1 dessin. — Etiquettes de pastilles antiseptiques. — Théodore Jéquier, Fleurier (Suisse). Mandataire: A. Mathey-Doret, Chaux-de-Fonds.
- Nr. 7872. 22. März 1901, 6 1/2 h. p. — Ouvert. — 3 modèles. — Boîtes de montres. — Paul Maerky & Arnold, Genève (Suisse). Mandataire: E. Imer-Schneider, Genève.
- Nr. 7873. 18. März 1901, 8 Uhr p. — Versiegelt. — 3 Modelle. — Schiessscheiben-Kartonhalter. — A. Humbert, Unter-Kulm (Schweiz).
- Nr. 7874. 23. März 1901, 7 1/4 Uhr p. — Versiegelt. — 1 Modell. — Huthalter für Damenhüte. — Frl. Lina Schläfli, Zürich III (Schweiz). Vertreter: Bourry-Séguin & Co, Zürich.
- Nr. 7875. 25. März 1901, 8 Uhr p. — Versiegelt. — 2555 Muster. — Mech. Stickereien. — Tobler & Sohn, Teufen (Schweiz).
- Nr. 7876. 23. März 1901, 11 Uhr a. — Versiegelt. — 13 Muster. — Stickereien. — Actiengesellschaft Stickerei Feldmühle, vormals Leeb, Schenfeld & Co, Rorschach (Schweiz).
- Nr. 7877. 23. März 1901, 8 Uhr p. — Versiegelt. — 107 Muster. — Kettenstickereien. — Jacob Bersinger, Mühleck b/St. Gallen (Schweiz).
- Nr. 7878. 26. März 1901, 8 Uhr p. — Versiegelt. — 234 Muster. — Gestickte seidene und baumwollene Spitzen. — Hirschfeld & Co, St. Gallen (Schweiz).
- Nr. 7879. 25. März 1901, 8 h. p. — Ouvert. — 3 modèles. — Balanciers de montres. — Achille Hirsch, Vigilant Watch Manufactory, Chaux-de-Fonds (Suisse). Mandataire: A. Mathey-Doret, Chaux-de-Fonds.
- Nr. 7880. 27. März 1901, 8 Uhr p. — Offen. — 543 Muster. — Stickereien. — G. Hager, St. Gallen (Schweiz).
- Nr. 7881. 21. März 1901, 12 Uhr m. — Versiegelt. — 60 Muster. — Plattstichgewebe. — Schefer & Co, Speicher (Schweiz).
- Nr. 7882. 28. März 1901, 8 Uhr p. — Versiegelt. — 965 Muster. — Stickereien. — Moesly & Gebort, St. Gallen (Schweiz).
- Nr. 7883. 28. März 1901, 7 h. p. — Ouvert. — 1 modèle. — Couteau à tabac. — Louis Ischy, Payerne (Suisse).
- Nr. 7884. 27. März 1901, 8 Uhr p. — Offen. — 1 Muster. — Illustrierte Vorlage zum Schminken. — Karl Schaller, Zürich II (Schweiz).
- Nr. 7885. 29. März 1901, 5 1/4 h. p. — Ouvert. — 1 modèle. — Buffet d'angle. — Louis Junod-Turin, St. Croix (Suisse). Mandataires: C. Hanslin & Co, Berne.
- Nr. 7886. 30. März 1901, 3 Uhr p. — Offen. — 1 Modell. — Aufhängen für Magazine. — Louis Schneider, Bern (Schweiz).
- Nr. 7887. 30. März 1901, 4 1/4 Uhr p. — Offen. — 1 Modell. — Backformen. — C. Waldner, Biel; J. Rud. Metz, Zürich I; und Fr. Steiger-Brunschwyler, Bern (Schweiz).
- Nr. 7888. 28. März 1901, 12 Uhr m. — Versiegelt. — 893 Muster. — Gestickte baumwollene Bänder und Entredeux. — Hirschfeld & Co, St. Gallen (Schweiz).
- Nr. 7889. 28. März 1901, 12 Uhr m. — Versiegelt. — 2000 Muster. — Gestickte baumwollene Bänder und Entredeux. — Hirschfeld & Co, St. Gallen (Schweiz).

Verlängerungen. — Prolongations.

Nr. 2956. 17. février 1896, 8 h. a. — (II^e période 1901/1906). — 1 modèle. — Richard M. Pavecoat, Camden (Etat-Unis, A. du N.). Mandataire: Cie Suisse de Chauffage et de Ventilation, Genève; enregistrement du 19 mars 1901.

Nr. 7883. 28. mars 1901, 7 h. p. — (II^e période 1906/1911). — 1 modèle. — Couteau à tabac. — Louis Ischy, Payerne (Suisse); enregistrement du 29 mars 1901.

Löschungen. — Radiations.

Nr. 2875. 18. janvier 1896. — 2 modèles. — Calibres de mouvements 18 lignes pour montres.

Nr. 2877. 23. janvier 1896. — 1 modèle. — Calibre de montre.

Nr. 2928. 22. janvier 1896. — 1 modèle. — Schweizerisches Regionenbuch.

Nr. 2929. 22. janvier 1896. — 1 modèle. — Annuaire suisse du registre du commerce.

Nr. 2930. 22. janvier 1896. — 1 modèle. — Handbuch der Aktiengesellschaften und Geldinstitute der Schweiz.

Nr. 2931. 22. janvier 1896. — 1 modèle. — Adressbuch der Stadt Zürich.

Nr. 7686. 18. Dezember 1900. — 2 Muster von 32. — Etiketten.

Abbildungen von Modellen für Taschenuhren

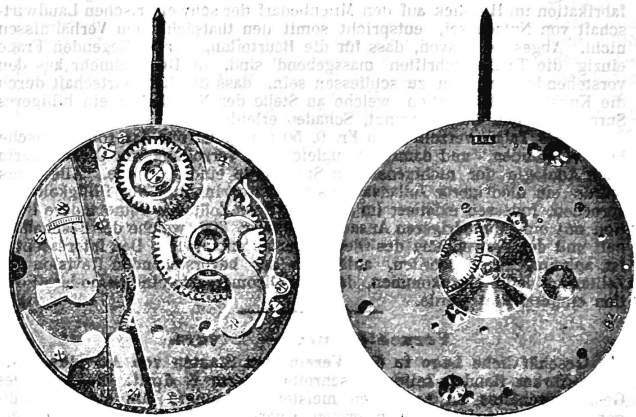
(die ausschliesslich dekorativen Modelle ausgenommen).

Reproductions de modèles pour montres

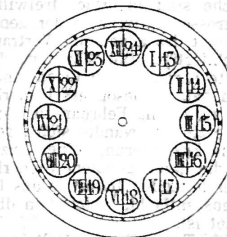
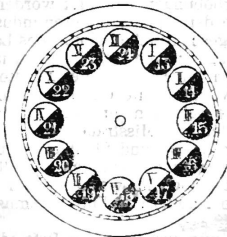
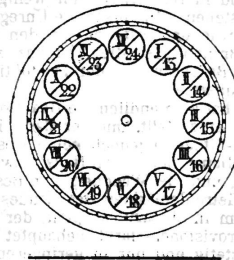
(les modèles exclusivement décoratifs exceptés).

2. Hälfte März 1901. — 2^{te} quinzaine de mars 1901.

Nr. 7860. 18. mars 1901, 5 1/2 h. p. — Ouvert. — 1 modèle. — Mouvement de montre. — Ed. Kummer, Bettlach (Suisse). Mandataires: C. Hanslin & Co, Berne.

N^o 301.

Nr. 7868. 20. mars 1901, 8 h. p. — Ouvert. — 3 modèles. — Cadrons de montres 12 et 24 heures. — J. Arnould, St-Imier (Suisse). Mandataire: A. Mathey-Doret, Chaux-de-Fonds.

N^o 1.N^o 2.N^o 3.

Nr. 7879. 25. mars 1901, 8 h. p. — Ouvert. — 3 modèles. — Balanciers de montres. — Achille Hirsch, Vigilant Watch Manufactory, Chaux-de-Fonds (Suisse). Mandataire: A. Mathey-Doret, Chaux-de-Fonds.

N^o 1.N^o 2.N^o 3.

Nichtamtlicher Teil — Partie non officielle

Zölle — Douanes.

Oleomargarin. Durch Entscheid des eidg. Zolldepartements (Tarifentscheid vom August 1898) wurde «Oleomargarin» nach Analogie der Speisefette der Tarifnummer 369 zugewiesen und damit zum Ansätze von Fr. 10 per q brutto (Konventionaltarif) verzollbar erklärt. Im Verlaufe des Jahres 1900 erfolgte, wie wir dem Geschäftsberichte des Bundesrates entnehmen, eine Reklamation gegen diese Tarifanwendung mit dem Ansuchen, es möchte Oleomargarin dem Talge, Tarifnummer 471, assimiliert und gleich dem letztern zu Fr. — 50 per q zugelassen werden. Zur Unterstützung des Begehrens wurde unter anderem geltend gemacht, dass Oleomargarin als Rohstoff für die Erstellung von Margarinbutter diene und besonderer technischer Verarbeitung unter Zusatz von Milch und anderen Substanzen bedürfe, um als Nahrungsmittel zur Verwendung zu gelangen. Es erscheine daher unbillig, den Rohstoff Oleomargarin mit dem gleichen Ansätze, wie das aus demselben gewonnene Margarin zu belegen. Nach eingehender Prüfung hat der Bundesrat das Begehren, gestützt auf die nachstehenden Erwägungen und tatsächlichen Verhältnisse, in abweisendem Sinne erledigt.

a. Zur Herstellung von Oleomargarin wird der Rohstoff Talg (Rinderfett) mit Dampf geschmolzen (gereinigt) und sodann unter eigens konstruierter Presse einem Drucke von 70—80 Atmosphären unterstellt. Hierbei fließen die leichter flüssigen Bestandteile (premier jus) ab; dieselben bilden das Oleomargarin, während der in der Presse zurückbleibende festere Rückstand, vorwiegend aus Palmitin, Stearin etc. bestehend, allerdings nur zu technischen Zwecken Verwendung findet.

b. Das Oleomargarin bildet ein weiches, leicht schmelzbares Fett, welches nicht nur zur Fabrikation der sogenannten Margarinbutter dient, sondern auch direkt als Speisefett, d. h. als Nahrungsmittel, verwendet wird. Es ist z. B. Thatsache, dass in Deutschland das Oleomargarin unter dem Namen «Rollenfett» oder «Butyrin» in grossen Quantitäten direkt konsumiert wird. Durch Urteil des deutschen Reichsgerichtes vom 3. Juni 1899 wurde denn auch bestimmt, dass das sogenannte Rollenfett zu den Zubereitungen im Sinne des deutschen Gesetzes gehöre.

c. Zur Herstellung von 100 Kilogramm Margarinbutter aus Oleomargarin bedarf es nur eines Zusatzes von circa 50 Liter Milch, während zu 100 Kilogramm Naturbutter rund 25 Hektoliter Milch erforderlich sind. Die in der Eingabe der Petenten entwickelte Ansicht, wonach die Margarinbutterfabrikation im Hinblick auf den Milchbedarf der schweizerischen Landwirtschaft von Nutzen sei, entspricht somit den tatsächlichen Verhältnissen nicht. Abgesehen davon, dass für die Beurteilung der vorliegenden Frage einzig die Tarifvorschriften massgebend sind, dürfte vielmehr aus den vorstehenden Angaben zu schliessen sein, dass die Landwirtschaft durch die Kunstbutterfabrikation, welche an Stelle der Naturbutter ein billigeres Surrogat in den Handel bringt, Schaden erleidet.

d. Als Talg, verzollbar zu Fr. 0. 50 per q, ist nur das rohe tierische Fett verstanden, und damit ist zugleich die Verzollung von Oleomargarin nach Analogie der nichtgenannten Speisefette eine gegebene. Allerdings würde ein niedrigerer Zollsatz als für Margarinbutter der Billigkeit entsprechen, indessen existiert im gegenwärtigen Zolltarife keine andere Position mit einem niedrigeren Ansätze als die Nr. 369, welche der Beschaffenheit und der Verwendung des Oleomargarins entspräche. Den Interessenten ist anheimgegeben worden, anlässlich der bevorstehenden Revision des Zolltarifes dafür einzukommen, dass für Oleomargarin eine besondere Position eingeschaltet werde.

Verschiedenes. — Divers.

Geschäftliche Lage in den Vereinigten Staaten von Amerika. Die «New-Yorker Handels-Zeitung» schreibt unterm 6. April: Die Lage des Gesamtgeschäftes ist nach den meisten Richtungen hin eine befriedigende. In dem verflorenen ersten Quartal sind vielfach bessere geschäftliche Resultate erzielt worden, als in der gleichen vorjährigen Zeit, die frühjahrmässige Temperatur fördert bauliche Unternehmungen aller Art und die bisherigen guten Ernte-Aussichten tragen dazu bei, eine zusehender Stimmung zu schaffen. Durch Regelung bedrohlicher Lohnkontroversen in den Hart- und Weichkohlen-Regionen des Landes hat die industrielle Situation eine entschiedene Besserung erfahren. In der Eisenbranche sind mehrfach freiwillige Lohnerhöhungen bewilligt worden und bei grosser Aktivität in der genannten wie in den meisten anderen Industrien erscheint das allgemeine Vertrauen in die geschäftliche Zukunft des Landes gerechtfertigt. Die Wandlung der Stimmung, welche sich im Sekuritätenmarkte bezüglich der Eisen- und Stahlaktien innerhalb zweier Monate vollzogen hat, ist besonders bemerkenswert. Während die Gesellschaften sich auch zu Anfang Februar in günstiger Lage befanden und grosse Einnahmen erzielten, wandte sich ihren Sekuritäten viel Misstrauen zu. Die vollzogene Fusionierung einer Anzahl grosser Eisen- und Stahlgesellschaften und die damit gebotene Sicherheit des Bestehens stabiler Verhältnisse in der leitenden Industrie des Landes, hat jedoch inzwischen einen Optimismus entfacht, welcher in dieser Woche geradezu in Enthusiasmus ausgeartet ist.

Die Textil-Situation allein giebt nach wie vor zu wenig Befriedigung Anlass. Nach der im hiesigen Engros-Markte sich zeigenden Tendenz sind die Käufer andauernd nur auf Deckung des nötigen Bedarfes für Stapel-Artikel bedacht, während in Herbstware nur wenige tonangebende Artikel in stärkerer Nachfrage stehen. Die bisherige Unregelmässigkeit der Preise hat daher keine Abschwächung erfahren. In den meisten Stapel-Artikeln der Baumwollenwaren-Branche ist die Tendenz zu Gunsten des Käufers und trotz ansehnlicher Beschränkung der Produktion scheint letztere den Bedarf noch immer zu übersteigen.

Im Baumwollmarkt hat sich endlich die Reaktion von dem Preisniedergang der letzten Monate eingestellt, und der Markt ist ansehnlich höher gegangen. Da die Gesamt-Situation jedoch keine wesentliche Aenderung erfahren hat, scheint die Dauer der neuen Hausse zweifelhaft. Wollte es weiter im Preise gestiegen, und die Wendung zum Bessern scheint gesichert, wogegen sich in den Getreidemarkten des Landes z. Zt. ein spekulativer Kampf, mit dem Centrum in Chicago, abspielt, der Weizen stark im Preise deprimiert hat. Der Provisionen-Markt behauptet seine Hausse-Tendenz; Groceries ruhig; und stetig und nur in geringeren Sorten von Rio-Kaffee war das Geschäft etwas belebter. Schlechter Qualität des Angebotes wegen sind Häute in williger Haltung, während Leder- und Schuhwaren sich bei starkem Begehre zu festem Preise behaupten. In der Gummiwaren-Branche hat der Konkurrenzkampf zwischen den vereinigten und den unabhängigen Fabrikanten sein Ende noch nicht erreicht und haben erstere die Preise wieder um 5 % (seit Neujahr schon um 28 %) herabgesetzt. Die Situation des Eisen- und Stahlmarktes ist eine äusserst starke, bei enormer Nachfrage für rohes und fertiges Material und Preisen in aufsteigender Tendenz, ohne dass so weit Gefahr einer Ueberspekulation vorzuliegen scheint.

Der Goldvorrat der Vereinigten Staaten. Der monetäre Geldvorrat der Ver. Staaten hat in den letzten Jahren eine bedeutende Steigerung erfahren. Seit dem Tage der Wiederaufnahme der Barzahlungen, dem

1. Januar 1879 bis zum 1. Februar 1900 bezifferte sich die Zunahme der Goldzirkulation nach der Schätzung des amerikanischen Münzdirektors auf die Summe von \$ 523,000,000. Die kurze «Golddecke», die so lange Jahre ein beliebtes Schlagwort für die Silberleute abgab, hat sich bekanntlich seit der Mitte der achtziger Jahre ganz ungeheuer vergrössert. Das beweist die ausserordentliche Zunahme der Goldproduktion im letzten Decennium, an welcher sich die Ver. Staaten in den Jahren 1895—1899 mit folgenden Summen beteiligten:

	1895	1896	1897	1898	1899
1000 Dollars	70 500	64 463	57 363	53 063	46 610

Dabei ist es eine wenig beachtete Thatsache, dass weitaus der grösste Teil der amerikanischen Gold-Erzeugung aus den grossen Silberstaaten kommt.

Ein weiteres wesentliches Moment für die Stabilisierung der Goldvaluta und Kräftigung des Geldumlaufs der Union ist die günstige Gestaltung der Goldbilanz durch die Goldbewegungen im internationalen Verkehr. In den Jahren 1897—1900 betrug die Mehreinfuhr von Gold:

	1897	1898	1899	1900
Millionen Dollar	7,84	51,43	104,98	14,65

Die «Berliner Finanz- und Handelszeitung» hält es für möglich, ja sogar für wahrscheinlich, dass die Ver. Staaten noch für eine Reihe von Jahren fortfahren werden, ihren monetären Goldvorrat zu vermehren, und zu diesem Behufe den grössten Teil ihrer inländischen Produktion für sich behalten werden. Dagegen werden sie kaum nötig haben, Gold aus Europa heranzuziehen.

Der Saldo der Handelsbilanz zwischen den Ver. Staaten und Europa ist in den letzten vier Jahren ungefähr um den Betrag von \$ 1,880,000,000 zu Gunsten der ersteren gewesen. Die Mehreinfuhr von Gold hat indessen nur ca. \$ 208,910,000 betragen.

Daraus ist zu schliessen, dass die Ver. Staaten einstweilen einen grösseren Vorteil darin finden, einen Teil ihrer europäischen Verschuldung zu tilgen und eigenes Kapital in Europa anzulegen, als Gold in grösserem Umfange aus Europa an sich zu ziehen. In der That ist während der jüngsten Steigerung der europäischen Diskontsätze ein grosser Teil amerikanischer Guthaben bei uns stehen geblieben und auch auf sonstige Weise ist amerikanisches Kapital in Europa investiert worden. Dadurch sind grössere Goldexporte, welche sonst erforderlich gewesen wären, vermieden worden.

Die Verschuldung der Ver. Staaten gegenüber Europa ist eine sehr bedeutende und wird auch in den künftigen Jahren, selbst wenn amerikanisches Kapital mehr und mehr bei uns Anlage suchen sollte, immer noch eine bedeutende bleiben. Die Zinsen des in den Ver. Staaten angelegten europäischen Kapitals werden daher wohl auch in Zukunft die in die Ver. Staaten abzuführenden Schuldzinsen ganz erheblich übersteigen. Dazu kommt der Ueberschuss an Gold, welchen der Reiseverkehr einbringt, die Mehrversendungen an Gold der in den Ver. Staaten ansässigen Europäer gegenüber den nach den Ver. Staaten gehenden Sendungen in Europa lebender Amerikaner, die Frachten, welche die Amerikaner an europäische Kauffahrtschiffe zu zahlen haben, alles Posten, welche in der Zahlungsbilanz stark zu Gunsten Europas ins Gewicht fallen. Die Handelsbilanz muss also auch in künftigen Jahren sehr erheblich zu Gunsten der Ver. Staaten ausfallen, wenn die Zahlungsbilanz für dieselben aktiv bleiben soll, und der Mangel einer die Goldbewegungen kontrollierenden Centralbank setzt die Ver. Staaten fortgesetzt der Gefahr aus, bei einer kleineren Verschlechterung der Konjunktur wieder einen erheblichen Teil ihres Goldvorrats an Europa abgeben zu müssen.

Commerce du charbon à Gènes en 1900. Suivant une statistique publiée par la maison Bauer, une des principales importatrices de la place de Gènes, écrit le consul de France, à Gènes, l'introduction des charbons dans la ville a atteint, pendant l'année 1900, un total de 2,455,623 tonnes. Par rapport à 1899, il y a augmentation de 99,597 tonnes.

Le mouvement ascensionnel de l'importation du charbon à Gènes persiste donc: la plus-value proportionnelle de 1900 sur 1899 est toutefois moins forte que celle de 1899 sur 1898, qui se chiffrait par 233,428 tonnes. En 1881, cette importation n'atteignait que 617,798 tonnes; en 1890, elle avait plus que doublé (1,496,232); en vingt ans, elle a augmenté de 297 %.

Du total précité de 2,455,623 tonnes, une très faible part, soit 95,239 tonnes (3,80 %), est en provenance de pays autres que la Grande-Bretagne, le reste vient exclusivement du Royaume-Uni. Parmi les ports anglais qui participent à ce mouvement, ceux dont les expéditions présentent le plus d'importance sont Cardiff et Barry (1,034,201 tonnes), Newcastle et Shields (622,797 tonnes). Viennent ensuite, par ordre d'importance: Newport 230,455 tonnes, Glasgow 155,474, Swansea 110,455 tonnes.

Les 95,239 tonnes d'origine non britannique étaient en provenance, pour 93,147 tonnes, de ports américains; pour 973 tonnes de ports français (en augmentation de 600 tonnes environ sur 1899); pour 635 de ports allemands; pour 440 de ports italiens; enfin, pour 44 tonnes du Japon. Les dits envois se composaient de charbon, de briquettes et de coke.

A ce mouvement ont pris part: 847 vapeurs (dont 324 de Cardiff et Barry, 203 de Newcastle et Shields, 80 de Newport et 60 de Glasgow), et 36 voiliers. La cargaison des premiers comprenait 2,421,561 tonnes, celle des seconds 34,062 tonnes; les voiliers provenaient: 7 de Swansea, 7 de France, 6 d'Amérique, 5 de Cardiff, 4 d'Italie, 2 de Newport, les autres respectivement de Newcastle, Grimsby, Liverpool, Glasgow et l'Allemagne.

Les plus fortes importations sont produites dans les mois d'août et de mars.

Au commencement de 1900, les prix de gros par tonne, sur wagon à Gènes, étaient pour le Cardiff de 53 à 54 livres et de 42 livres pour le Newcastle: au 29 décembre on cotait le Cardiff 38 livres et le Newcastle 33. Cette baisse de prix était due à l'encombrement des quais et à l'insuffisance des moyens de transport mis en œuvre par la Compagnie de la Méditerranée qui va, semble-t-il, en s'accroissant au fur et à mesure que le mouvement général du port augmente; le seul remède employé consistant à suspendre de temps en temps toutes les expéditions de l'intérieur sur Gènes-port, sans augmenter la dotation en wagons des lignes des quais.

Au cours de la crise provoquée dans le commerce des charbons par la guerre du Transvaal, quelques essais d'introduction des charbons américains ont été tentés, et on a importé 93,147 tonnes, mais il ne semble pas que ce commerce doive beaucoup se développer, car on reproche à ce charbon sa grande friabilité.

On cotait, le 12 janvier, le Cardiff 39 livres et le Newcastle 33 livres. Les fluctuations des prix de gros paraissent d'ailleurs avoir peu réagi sur les prix du détail qui continuent à être considérablement élevés.

Ausländische Banken. — Banques étrangères.

	4 avril.	11 avril.	4 avril.	11 avril.
Encaisse métall.	113,699,796	109,588,373	Circulat. de billets	586,797,480
Portefeuille	498,977,601	471,225,588	Comptes-courants	58,514,287

	20 mars.	31 mars.	20 mars.	31 mars.
Moneta metallica	341,307,679	341,457,848	Circolazione	779,648,385
Portafoglio	292,297,141	302,070,322	Conti corr. a vista	111,687,032